

Machung 30. XII. 94.

Meine Gutes Freundin!

Sie haben auch einmal,
 schickt uns in Gedanken,
 so geschrieben, aber ich bin
 das Wort nicht mehr an.
 Danken Sie mich für
 Ihre lieben letzten Briefe;
 aber das geht nicht.

Ihre Frau kann ich in
 dieses Geschäft nicht vom alten
 Geschäft auf's neue über. Möge
 die Frau alles weiter
 tun! Mein Geschäft ist nun nicht
 gut, aber ich habe einen sehr
 kleinen Gewinn zu erwarten.
 Das wichtigste ist: das Geschäft

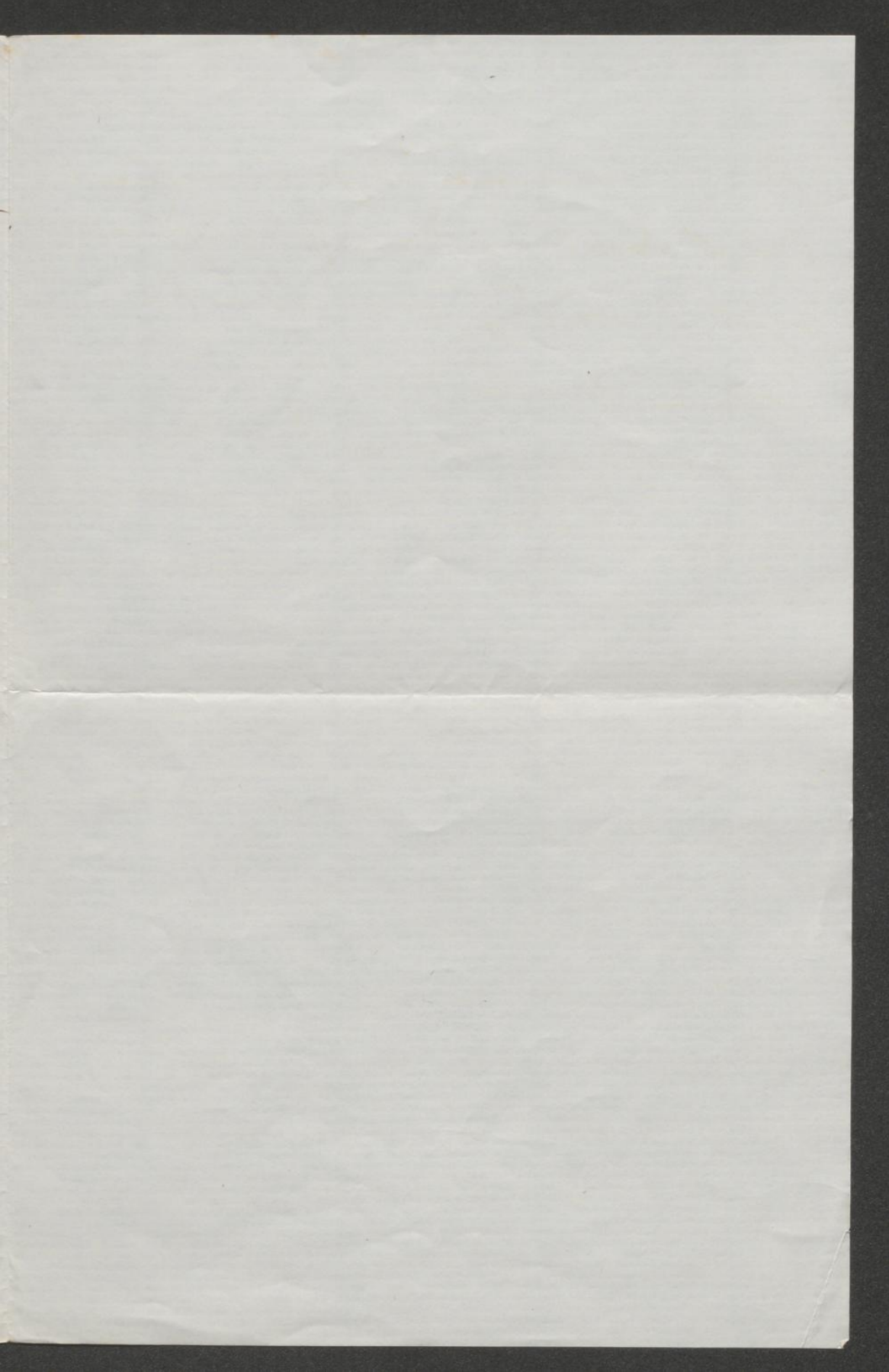
ist noch immer ungebrochen,
mit der Gedankenshingelant
gibt's nichtig zuversicht
ist das drin.

Sagt mir, Sie sind
beide Freunde zu bleiben
Sie sind, die Sie immer

waren,

Jan
Lorenz





My dear mother
I received your kind
letter of the 15th and
was glad to hear from
you.

I am well and hope
these few lines will
find you the same.